



Saint Augustine Parish Parroquia San Agustín

10 Campfield Ave Hartford, CT 06114

MASS SCHEDULE | HORARIO DE MISAS

Sunday 9:00 A.M. English
10:30 A.M. & 12:30 PM Spanish

Saturday 8:00 A.M. English | Vigil 4:00 P.M.

Daily Mass: (Use side entrance door)

Monday to Friday 7:30 A.M. English
Martes y Jueves 6:30 P.M. Spanish

CLERGY | CLERO

Rev. Eduar Gutierrez, Pastor
Email: fr.gutierrez@aohct.org
Rev José R. Linares Pagan, Vicar
Deacon Julio Maturana, Perm.

PARISH STAFF | PERSONAL DE OFICINA

Bettina Gastello, Parish Secretary
Lucie Almeida, Bookkeeper
Jeny Abreu, Pastoral Associate
Mark Marszycki, Music Director
Sarah Lacasse, Cantor

FAITH FORMATION | FORMACIÓN EN LA FE

Jennifer Torres DRE | Directora
ccd@staugustinehtfd.org
Rosa Cartagena, OCIA | English
Maria E. Botero, OCIA | Spanish

MARRIAGE PREPARATION | MATRIMONIOS

Call the Parish office 6 months in advance to speak with the Priest | Por favor llamar a la oficina parroquial para hacer una cita con el sacerdote.

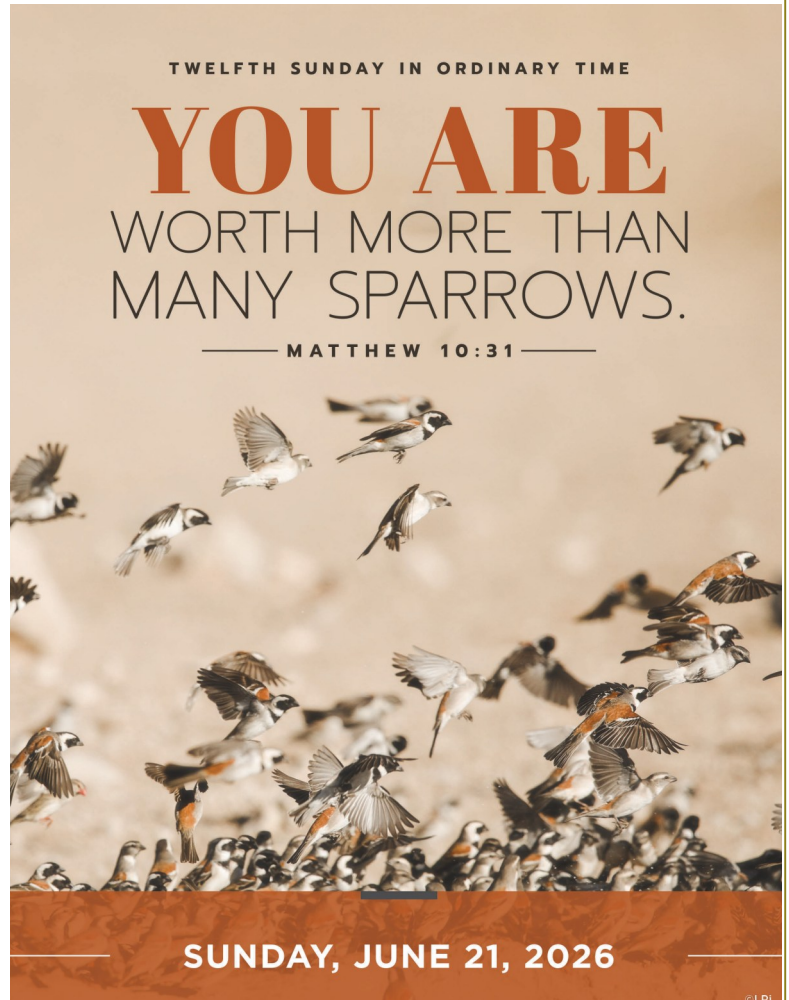
PARISH OFFICE HOURS | HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday | Lunes a Viernes 9:00 a.m. to 2:30 p.m. Office Phone (860) 522-7128
Fax (860) 246-1753 Email: staugustinehartford@gmail.com

Website: <https://staugustinehtfd.org>



Follow us



BAPTISM | BAUTIZOS

Please call the Parish Office to obtain Baptism Application before class /Por favor llamar a la Oficina para adquirir la solicitud de Bautizo antes de atender a las clases.

CONFESSIONS | CONFESIONES

Saturdays 3 p.m. If you like to speak with a Priest please call the parish office. /Si desea hablar con el sacerdote favor de llamar la oficina parroquial.



Handicap Accessible

MASS INTENTIONS

READINGS FOR THE WEEK OF JUNE 21 2026 Lecturas de la Semana

Saturday | Sábado, June 20

8:00 AM In honor to the Saint Heart of Jesus req. Sandra

4:00 PM For the health of Betty Vallera req. husband

Sunday | Domingo, June 21

9:00 AM †In memory of Giuseppe Dalessandro req. wife

10:30 AM †Freddie Matos req. familia

†Felix Cartagena req. wife & children

Por las Almas del Purgatorio req. Marta Rivera

Felicitaciones A Gerber Aguilar por su Graduacion req. mama y familia

12:30 PM †Maria & Urbano Rios req. Leyla Rios

†Renzo Nuñez req. Leyla Rios

Monday | Lunes, June 22

7:30 AM †Gerardo Romano req. Frances Romano

Tuesday | Martes, June 23

7:30 AM Health of Margarita Mosquera req. sister

5:00 PM Eucharistic Adoration/ Adoración Eucarística

6:30 PM †En Honor a San Peregrino req. Marta Rivera

Wednesday | Miércoles, June 24

7:30 AM †Giovanni Manocchio (3 months remb.) req. friends

Thursday | Jueves, June 25

7:30 AM †Nicola Lucia Romano req. Frances Romano

5:00 AM Eucharistic Adoration/ Adoración Eucarística

6:30 PM Mass

Friday | Viernes, June 26

7:30 AM †Michele Monia Poppa req. Frances Romano

Saturday | Sábado, June 27

8:00 AM †Pedro Arroyo (b-day remb.) req. Marina G.

4:00 PM †Nogen Das req. Avishek Das & family

Sunday | Domingo, June 28

9:00 AM †Carmela & Familia Ruocco & Miseri & Carbone

10:30 AM †Pedro Arroyo (b-day remb.) req. Marina Guzman

†Gloria Cintron req. Teresa Rosario

Por las Almas del Purgatorio req. Carmen Figueroa

†Pablo Pichardo req. esposa y familia

†Elsa Aguilera req. hija y familia

12:30 PM †Juan C. Roman req. Mary H. Roman

Sunday: Jer 20:10-13/Ps 69:8-10, 14 and 17, 33-35/
Rom 5:12-15/Mt 10:26-33
Monday: 2 Kgs 17:5-8, 13-15a, 18/Ps 60:3, 4-5, 12-13/ Mt 7:1-5
Tuesday: 2 Kgs 19:9b-11, 14-21, 31-35a, 36/ Ps 48:2-3ab, 3cd-4, 10-11/Mt 7:6, 12-14
Wednesday: **Vigil:** Jer 1:4-10/Ps 71:1-2, 3-4a, 5-6ab,15ab and 17/1 Pt 1:8-12/Lk 1:5-17 **Day:** Is 49:1-6/Ps 139:1b-3, 13-14ab, 14c-15/Acts 13:22-26/Lk 1:57-66, 80
Thursday: 2 Kgs 24:8-17/ Ps 79:1b-2, 3-5, 8, 9/Mt 7:21-29
Friday: 2 Kgs 25:1-12/ Ps 137:1-2, 3, 4-5, 6/Mt 8:1-4
Saturday: Lam 2:2, 10-14, 18-19/ Ps 74:1b-2, 3-5, 6-7, 20-21/Mt 8:5-17
Next Sunday: 2 Kgs 4:8-11, 14-16a/Ps 89:2-3, 16-17, 18-19/Rom 6:3-4, 8-11/Mt 10:37-42)

St Augustine Parish | Parroquia San Agustín

EUCCHARISTIC ADORATION
ADORACIÓN EUCARÍSTICA



Invitación Especial ✨

Acompañenos cada Martes y Jueves:

- Hora Santa y Confesiones 5:00 PM
- Santa Misa en Español – 6:30 PM

“Un espacio de encuentro con el Señor, abierto para toda la comunidad”

VISIT OUR PARISH WEBSITE We invite you to visit our parish website: <https://staugustinehtfd.org/> where you will find updated information on Mass schedules, sacraments, parish events, and parish announcements. We kindly ask for your patience, as we are currently working on updates and improvements to better serve our community.

Mass Intention Book Available



We remind you that the Mass intention book is available. You may reserve intentions for the souls of your loved ones or for special intentions during our regular Mass times: Sundays: 9:00 a.m., 10:30 a.m., and 12:30 p.m. Monday–Friday: 7:30 a.m. Tuesdays and Thursdays: 6:30 p.m. Saturdays: 8:00 a.m. and 4:00 p.m.

Please call the parish office (860) 522-7128 one week in advance. Thank you



Sanctuary Lamp | Lampara del Santuario

The Sanctuary Lamp is lit this week

For the Glory of God and:

For Parishioners of St Augustine Church

Events



*Congratulations to the Students of
the OCIA Religious Education
Program*

RUBEN ARROYO
TONY PEREZ-PEREZ
MILAGROS ISABELLE DIAZ
ARGUIMEDES A. VAZQUEZ
LESLIANI RODRIGUEZ
ERICK MORALES A.
ERICK MORALES ALTAMIRANO
JOUE MISACANGO GARCIA
MILAGROS ISABEL DIAZ
NEYCHA BAEZ BERMUDEZ



*May God bless you abundantly and guide you
always in wisdom, faith, and love."*

Anuncios Parroquiales

WE ARE ONE

2026 Archbishop's Annual Appeal

ARCHDIOCESE OF HARTFORD

archdioceseofhartford.org
ArchdioceseofHartford
ArchdioceseofHartford

Scan for more information, or to donate now.

CHALICE FOR VOCATION

Each Sunday after Mass, a family is invited to take the chalice home and pray the Rosary for an increase in vocations: to the priesthood, consecrated religious life, the permanent diaconate, missionary life, and sacramental marriage. A binder with information on how to pray the Rosary for vocations is provided.

If you have not yet had the opportunity to take the chalice home and would like to participate, please speak with:

- Iris Ramos at the 9:00 AM Mass
- Maria Vargas at the 10:30 AM Mass
- Marisol Ortiz at the 12:30 PM Mass

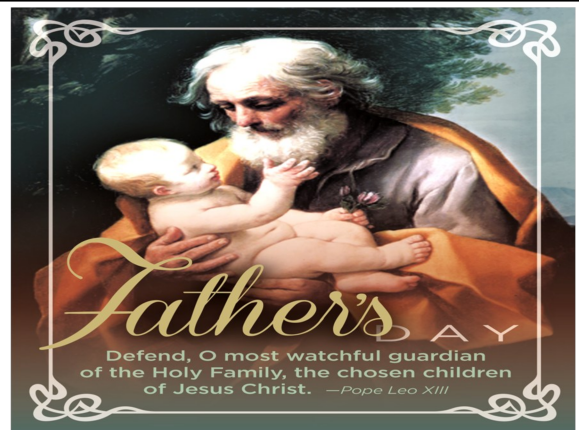


Congratulations on your Confirmation

2026

LOPEZ-TORRES, EDDIEL ISAIAH
RODRIGUEZ, JAYDEN ISAYAH
ESCOBAR VALLADARES, JOSE ANTONIO
ESTRADA ESCAMILLA, YAIR
TOMAS-AGUILAR, DEREK
GARCIA-CAMPOS, MARIANA
GARCIA-CAMPOS, VALENTINA
GALDAMEZ ROBLES, NICOLE ADAMARYS
SOTO-DIAZ, HILARY MAGGIE
RIVERA, JAMERE NATHANIEL
RIVERA, HEAVENLY MARIE
GONZALEZ LUGO, CHRISTOPHER JOSHUA
GARCIA-VELEZ, LESLIE
ESCALONA MENDEZ, KELLY
MOYA TAVAREZ, ALESHXA MARIA

*May God bless you abundantly and guide you
always in wisdom, faith, and love."*



OFFERTORY | OFRENDAS JUNE 13 & 14, 2026

Weekly & Monthly	\$4,564.00
Online Giving / Donación en Linea	\$95.00
Thank you!	Total \$4,659.00

